

(1) Customer Invoice Address GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN				(2) Remarks Our ID number: DE145996159 Your ID no...: IT04886850728				DELIVERY NOTE (3) No. 1908964 (4) Date 17.07.18			
(5) Supplier SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen				(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice (8) No. (9) Date 180156			
(10) Your Ref 413	(11) Your Order No./Date 550002762706 27.06.18	(15) Additional Details		(12) Our Departement Herr Hink		(13) Direct dial		(14) Our Ref No.			
(19) Shipment Method Franz Maas	paid ☐ unpaid ☒	(21) Packing look below	(22) Marks co		(23) Total Weight kg gross 120 net 89		(24)				
(25) Shipping Address GETRAG S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, ITA								(26) Place of unload 14248			
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity + / - Remarks						
1	900.9.0617.50 900.9.0617.50 EC level Container Batch number	SPRENGRING 36.40 X 1.50 BLANK GESCHLIFFEN MAG! D 30/TBA-520945 3215 R- 176664 1/TBA-520921 Getrag- 1/TBA-520922 A0806 A 180194324 5008376178 180195133 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 24000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 30 x 800 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22.07.18 Firma	24000	Pi							
			800	Pi							
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check		(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check			
Date											
Name/No.											

1) Sender/vendor Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Kornthal-Münchingen VAT IDNo: DE145996159 5) Loading point 8) Shipment number 362863		2) Vendor no. 91011364 3) Freight order number 4) Sender number at the forwarding agent	
11) Recipient GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN VAT IDNo: IT04886850728		12) Customer number 210684 FREIGHT ORDER 6) Date 17.07.18 7) Relation number 9) Forwarding agent Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telephone 07141-2451-15 Fax 13) Cargo manifest/freight list number	
14) Delivery/unloading point 14248 GETRAG S.p.A., Plant Modugno 4 Via dei Ciclamini 70026 MODUGNO BARI ITALIEN		15) Sender's comment for the forwarding agent EXW 16) Receipt date 17) Receipt time	
18) Marking and no., delivery note no. 1908964 1908965	19) Number 30 1 1 48 1 1	20) Packaging TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922 TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922	21) SF 1 1 1 1 1
22) Contents 900.9.0617.50 900.9.0618.50		23) Tare weight In kg 31 41	24) Gross weight In kg 120 199
25) Total number		26) Volume cdm/loading meters	
2		0,4	
27) Total		28) Total	
72		319	
29) Dangerous goods classification 31) Prepayment of charges Freight forward		30) Dangerous goods description 32) Invoiced value of goods for SLVs 3.402 33) Value of transportation insurance to cover also 34) Sender cash on delivery	
35) Enclosures 43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely and intact Date Time Signature		36) Order number, customer 37) Account assignment 38) Means of transport KW 39) Truck code -1 40) Shipping type HGV (subcontractor) 41) Settlement key 42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact Company stamp/signature	
45) The general German carrier conditions apply (ADSp). Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		44) The delivery contains Euro skids Of which were swapped Euro wire-pal. conv Euro wire-pal. conv 46) For forwarding agent	





Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 17.07.2018
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-006264 vom 17.07.2018



18-006264

1 Absender / Expéditeur HUGO BENZING GMBH & CO. DAIMLERSTR.49-53 70825 Korntal-Münchingen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 20.07.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Korntal-Münchingen Land / Pays Deutschland Datum / Date 17.07.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1908965 1908964	11 Anzahl der LM Nombre des colis 1 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage EP EP
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 199 120
		15 Umfang cbm	
Summe: Total:		2,00 EP	319,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer		KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-006264 empfangen am Réception des marchandises le 17.07.2018 GETRAG SPA 70026 MODUGNO "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	
20 HUGO BENZING GMBH & CO. D-70825 Korntal-Münchingen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604